



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 986]

नई दिल्ली, मंगलवार, जून 30, 2009/आषाढ़ 9, 1931

No. 986]

NEW DELHI, TUESDAY, JUNE 30, 2009/ASADHA 9, 1931

वित्त मंत्रालय

(वित्तीय सेवाएं विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 30 जून, 2009

का.आ. 1580(अ).—जबकि राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास बैंक (नाबार्ड), जम्मू एवं कश्मीर सरकार और दि जम्मू एंड कश्मीर बैंक लि. जो कामराज ग्रामीण बैंक तथा जम्मू ग्रामीण बैंक (क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक) का प्रायोजक बैंक है, से परामर्श करने के बाद केन्द्र सरकार का यह विचार है कि जनहित एवं उपर्युक्त क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों द्वारा जिन क्षेत्रों में सेवा दी जा रही है, उन क्षेत्रों के विकास के हित में तथा स्वयं उक्त क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के हित में यह आवश्यक है कि उक्त क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों को एकल क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक में समामेलित किया जाए;

इसलिए, अब प्रादेशिक ग्रामीण बैंक अधिनियम, 1976 (1976 का 21) (इसके बाद "अधिनियम" के रूप में उल्लिखित), की धारा 23क की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार, एतद्वारा, उक्त क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों को एकल क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक में समामेलित करने का प्रावधान करती है जो ऐसे संघटन, संपत्ति, शक्ति, अधिकार, हितों, प्राधिकारों एवं विशेषाधिकारों; तथा ऐसी देयताओं, कर्तव्यों एवं दायित्वों जो नीचे विनिर्दिष्ट हैं, के साथ सरकारी राजपत्र में इस अधिसूचना के प्रकाशन की तिथि से लागू होगा (इसके बाद "समामेलन की प्रभावी तिथि" के रूप में उल्लिखित):-

1. जम्मू एवं कश्मीर राज्य में दि जम्मू एंड कश्मीर बैंक लि. द्वारा प्रायोजित कामराज ग्रामीण बैंक तथा जम्मू ग्रामीण बैंक (इसके बाद "अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों" के रूप में उल्लिखित) को

एतद्वारा एकल क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक में समामेलित किया जाता है जो "जे एंड के ग्रामीण बैंक" (इसके बाद "अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक" के रूप में उल्लिखित) कहलाएगा, जिसका प्रधान कार्यालय जम्मू में होगा।

2. अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक की प्राधिकृत पूंजी पांच करोड़ रुपये होगी जो, प्रत्येक एक सौ रुपये के पूर्ण चुकता शेयरों की पांच लाख की संख्या में विभाजित होगी। अंतरिती-क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक की अभिदत्त शेयर पूंजी अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों की अभिदत्त शेयर पूंजी के बराबर होगी तथा इस प्रकार, अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों की सम्पूर्ण अभिदत्त शेयर पूंजी हस्तांतरित मानी जाएगी और अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों की अभिदत्त शेयर पूंजी के रूप में मानी जाएगी। अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक की सम्पूर्ण शेयर पूंजी एवं शेयर पूंजी जमा निम्नांकित है :-

- | | |
|--------------------|--|
| (क) केन्द्र सरकार | : एक करोड़ रुपए मात्र |
| (ख) राज्य सरकार | : तीस लाख रुपए मात्र |
| (ग) प्रायोजक बैंक | : सत्तर लाख रुपए मात्र |
| (घ) शेयर पूंजी जमा | : इकसठ करोड़ सोलह लाख तीस हजार रुपए मात्र। |

3. समामेलन की प्रभावी तिथि से, अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक यथा- कामराज ग्रामीण बैंक तथा जम्मू ग्रामीण बैंक पर, इस अधिसूचना के अनुसार समामेलन के प्रावधानों को लागू करने के लिए जो आवश्यक होगा, को छोड़कर किन्हीं भी जमाकर्ताओं को किसी प्रकार का भुगतान करने अथवा उधारकर्ताओं को किसी प्रकार की देनदारी अथवा बाध्यताएं चुकाने सहित कारोबार करने पर प्रतिबंध होगा।

4. (i) सम्मेलन की प्रभावी तारीख से अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के उपक्रम, अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक को अंतरित हो जाएंगे।

(ii) अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के उपक्रमों में सभी आस्तियों, अधिकार, शक्तियों, प्राधिकार और विशेषाधिकार और सभी चल और अचल संपत्तियों, शेष नकदी, आरक्षित निधियों, निवेश और अन्य सभी राइट्स और ऐसी संपत्तियों पर या उससे प्राप्त होने वाला ब्याज, जो इस अधिसूचना के लागू होने से तत्काल पूर्व अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के स्वामित्व, अधिकार, पॉवर या नियंत्रण में हो, चाहे वह भारत में हो या बाहर, तथा सभी लेखा-बहियाँ, रजिस्टर, रिकार्ड और उससे संबंधित सभी प्रकार के अन्य सभी कागजात शामिल होंगे और इसमें अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक का उस समय निर्वह करने वाले सभी प्रकार के उधारों, देयताओं और दायित्वों को भी अनिवार्य रूप से शामिल किया जाएगा।

(iii) इस अधिसूचना के लागू होने से तत्काल पूर्व निर्वह करने वाली या प्रभावी सभी संविदाएँ, करार बांड, समझौते, गारंटियाँ, मुख्तारनामा, कानूनी प्रतिवेदन की मंजूरी और किसी भी प्रकार के अन्य लिखत और जिसके लिए अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक एक पक्ष है या जो अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के पक्ष में है, पूरी क्षमता से अंतरिती से क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के विरुद्ध या पक्ष में होंगे और इसे पूरी तरह से और प्रभावी ढंग से अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के स्थान पर लागू किया गया है, अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक इसका एक पक्ष रहा है या मानो उन्हें अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक के पक्ष में जारी किया गया हो।

(iv) यदि, सम्मेलन की प्रभावी तारीख को अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के किसी कारोबार के संबंध में किसी भी प्रकार का वाद, अपील या अन्य कार्यवाहियाँ अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों द्वारा या के विरुद्ध लंबित है, यह अंतरणकर्ता बैंकों के उपक्रमों के अंतरण इस अधिसूचना में दिए गए किसी तथ्य के कारण समाप्त नहीं किया जाएगा, जारी रखना बंद नहीं किया जाएगा या किसी भी प्रकार से दुराग्रहपूर्ण तरीके से प्रभावित नहीं होगा, लेकिन वाद, अपील या अन्य कार्यवाहियाँ अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों द्वारा या के विरुद्ध जारी रखी जा सकती हैं, अभियोजन किया जा सकता है और लागू किया जा सकता है।

(v) किसी समझौता, संविदा, हस्तांतरण पत्र, आश्वासन, मुख्तारनामा या किसी भी प्रकार के किसी अन्य कागजात में अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों से किए गए पत्राचार को अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक से किया गया पत्राचार माना जाएगा और अंतरणकर्ता बैंकों के अधिकारों एवं दायित्वों को अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक का अधिकार और दायित्व माना जाएगा।

5. (i) अंतरणकर्ता बैंक के प्रत्येक बचत बैंक खाता या चालू खाता या सावधि जमा, नकदी प्रमाण-पत्र, मासिक जमा राशियाँ, मांग या अल्पसूचना पर देय जमा राशि या किसी भी नाम से पहचानी जाने वाली किसी अन्य जमा राशियों सहित कोई अन्य जमा राशि खाते के संबंध में, अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक सम्मेलन की प्रभावी तारीख को अपने यहां उसके संबंधित जमाकर्ता (जमाकर्ताओं) के नाम से

तदनुसूची और समान खाता खोलेगा और उसके ब्याज की देय मात्रा सहित पूरी राशि जमा करेगा :

बशर्ते, जहां कि अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक को किसी खास खाते में की गई प्रविष्टियों के सही होने पर पर्याप्त शक हो, यह प्रयोजक बैंक के अनुमोदन से, सम्मेलन की प्रभावी तारीख से तीन महीने से अनधिक की अवधि के लिए, उस खाते में जमा करने की प्रक्रिया को रोक सकता है जिसके भीतर अंतरिती बैंक ऐसे खाते में सही शेष राशि सुनिश्चित करेगा।

(ii) अन्य सभी देयताओं के संबंध में, संपत्ति अंतरण अधिनियम, 1882 या रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 1908 में किसी बात के होते हुए भी यह अधिसूचना अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के कारोबार संपत्ति, आस्ति एवं देयताओं, अधिकारों, हितों, शक्तियों, विशेषाधिकारों, लाभों और किसी भी प्रकार के दायित्वों का इस अधिसूचना के प्रावधानों के अनुसार अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक को पर्याप्त हस्तांतरण होगा।

6. अंतरणकर्ता क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों के सभी कर्मचारियों (औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 के अर्थ के भीतर उनमें से ऐसों को छोड़कर जो कर्मकार न हों) की सेवा अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक में उसी पारिश्रमिक और सेवा की उन्हीं शर्तों पर जारी रहेगी जो वे प्राप्त कर रहे थे या जैसा भी मामला हो, सम्मेलन की प्रभावी तारीख से तत्काल पहले जिसके द्वारा वे नियंत्रित होते थे। प्रत्यक्ष रूप से भर्ती किए गए और/या पदोन्नत किए गए अधिकारियों और कर्मचारियों की परस्पर वरिष्ठता का निर्णय उस समिति द्वारा किया जाएगा जिसमें प्रयोजक बैंक तथा राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास बैंक का प्रतिनिधि होगा।

7. अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक के पास बैंक और जनता के हित में कर्मचारियों को अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक के समस्त परिचालन क्षेत्र में कहीं भी तैनात करने का अधिकार है।

8. अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक के परिचालन क्षेत्र में अंतरणकर्ता बैंकों, अर्थात् जम्मू एवं कश्मीर राज्य के बारामूला, बंदीपुरा, कुपवाड़ा, जम्मू, कठुआ, राजौरी, पुंछ, लेह तथा कारगिल जिलों में कामराज ग्रामीण बैंक तथा जम्मू ग्रामीण बैंक के परिचालन क्षेत्र शामिल होंगे। उपर्युक्त के अलावा, तीन जिलों, यथा गंडेरबल, श्रीनगर और सांबा, जहां अंतरणकर्ता ग्रामीण बैंकों की शाखाएँ पहले से ही मौजूद हैं, का कुछ हिस्सा भी राज्य में अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक का परिचालन क्षेत्र होगा।

9. जब तक इस अधिसूचना में स्पष्ट रूप से न दिया गया हो, इस अधिनियम के उपबंधों का अंतरिती क्षेत्रीय ग्रामीण बैंक पर ऐसा प्रभाव होगा मानो उक्त अधिनियम की धारा 3 की उप-धारा (1) के अंतर्गत इसे स्थापित किया गया हो।

10. इस अधिसूचना के किसी प्रावधान को प्रभावी बनाने में यदि कोई कठिनाई उत्पन्न होती है तो केन्द्र सरकार, जो उक्त अधिनियम के उपबंधों के असंगत न हो और जो ऐसी कठिनाईयों को दूर करने के उद्देश्य के लिए आवश्यक प्रतीत हो, ऐसे आदेश बना सकती है।

[फा. सं. 1/4/2006-आरआरबी]

तरुण बजाज, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF FINANCE
(Department of Financial Services)

NOTIFICATION

New Delhi, the 30th June, 2009

S.O. 1580(E).—Whereas the Central Government, after consultation with the National Bank for Agriculture and Rural Development (NABARD), Government of Jammu & Kashmir and The Jammu and Kashmir Bank Ltd. being the Sponsor Bank of Kamraz Rural Bank and Jammu Rural Bank (Regional Rural Banks), is of the opinion that it is necessary in the public interest and in the interest of the development of the area served by the aforesaid Regional Rural Banks and also in the interest of the said Regional Rural Banks themselves, that the said Regional Rural Banks should be amalgamated into a single Regional Rural Bank;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 23A of the Regional Rural Banks Act, 1976 (21 of 1976) (hereinafter referred to as "the Act"), the Central Government hereby provides for the amalgamation of the said Regional Rural Banks into a single Regional Rural Bank which shall come into effect on and from the date of publication of this notification in the Official Gazette (hereinafter referred to as the "effective date of amalgamation") with such constitution, property, powers, rights, interests, authorities and privileges; and with such liabilities, duties and obligations as specified hereunder:—

1. **Kamraz Rural Bank and Jammu Rural Bank** (hereinafter referred to as "the transferor Regional Rural Banks") sponsored by **The Jammu and Kashmir Bank Ltd.** in the State of Jammu & Kashmir are hereby amalgamated into a single Regional Rural Bank which shall be called as "**J & K Grameen Bank**" (hereinafter referred to as "the transferee Regional Rural Bank") with its head office at "**Jammu**".

2. The authorized capital of the transferee Regional Rural Bank shall be Rupees Five Crore divided into five lakh number of fully paid shares of Rupees One Hundred each. The subscribed share capital of the transferee Regional Rural Bank shall be equal to the subscribed share capital of transferor Regional Rural Banks and, therefore, the entire subscribed share capital of the transferor Regional Rural Banks shall be deemed to have been transferred to and shall be deemed as subscribed share capital of the transferee Regional Rural Bank. The entire share capital and share capital deposit of the transferee Regional Rural Bank shall be as under:—

(a) Central Government	Rs. One Crore only
(b) State Government	Rs. Thirty Lakh only
(c) Sponsor Bank	Rs. Seventy Lakh only
(d) Share Capital Deposit	Rs. Sixty one Crore Sixteen Lakh and Thirty Thousand only.

3. From the effective date of amalgamation, the transferor Regional Rural Banks viz. **Kamraz Rural Bank and Jammu Rural Bank** shall cease to carry on the business including that of making any payment to any depositors or discharge any liability or obligation to the creditors except to the extent as may be necessary for implementation of the provisions of the amalgamation as per this notification.

4. (i) From the 'effective date of amalgamation, the undertakings of the transferor Regional Rural Banks shall be transferred to and shall vest in the transferee Regional Rural Bank;

(ii) The undertakings of the transferor Regional Rural Banks shall include all assets, rights, powers, authorities and privileges and all property movable and immovable, cash balance, reserve funds, investments and all other rights and interest in or arising out of such property, as are immediately before the commencement of this notification, in the ownership, possession, power or control of the transferor Regional Rural Banks whether within or outside India and all books of accounts, registers, records and all other documents of whatever nature relating thereto and shall also be deemed to include all borrowings, liabilities and obligations of whatever kind then subsisting of the transferor Regional Rural Banks;

(iii) All contracts, deeds, bonds, agreements, guarantees, powers of attorney, grants of legal representation and other instruments of whatsoever nature subsisting or having effect immediately before the commencement of this notification and to which the transferor Regional Rural Banks are a party or which are in favour of the transferor Regional Rural Banks shall be in full force and effect against or in favour of the transferee Regional Rural Bank and may be enforced or acted upon as fully and effectively as if in the place of the transferor Regional Rural Banks, the transferee Regional Rural Bank has been a party thereto or as if they had been issued in favour of the transferee Regional Rural Bank;

(iv) If, on the effective date of amalgamation, any suit, appeal or other proceedings of whatsoever nature in relation to any business of the transferor Regional Rural Banks are pending by, or against to, the transferor Regional Rural Banks, the same shall not abate, be discontinued or be, in any way, prejudicially affected by reason of the transfer of the undertaking of the transferor Regional Rural Banks or of anything contained in this notification but the suit, appeal or other proceedings may be continued, prosecuted and enforced by, or against, the transferee Regional Rural Bank;

(v) Any reference to the transferor Regional Rural Banks in any agreement, contract, conveyance, assurance, power of attorney or any other document of whatsoever nature shall be deemed to be a reference to the transferee Regional Rural Bank and the rights and obligations of the

transferor Regional Rural Banks shall be deemed to be the rights and obligations of the transferee Regional Rural Bank.

5. (i) In respect of every savings banks account or current account or any other deposit account including a fixed deposit, cash certificate, monthly deposit, deposit payable at call or short notice or any other deposits by whatever name called with the transferor Regional Rural Bank, the transferee Regional Rural Bank shall open with itself on the effective date of amalgamation a corresponding and similar account in the name of the respective holder(s) thereof crediting thereto full amount including interest to the extent payable :

Provided that where the transferee Regional Rural Bank entertains a reasonable doubt about the correctness of the entries made in any particular account, it may with the approval of the Sponsor Bank withhold the credit to be made in that account for a period not exceeding three months from the effective date of amalgamation within which the transferee bank shall ascertain the correct balance in such account.

(ii) In respect of every other liability, notwithstanding anything contained in the Transfer of Property Act, 1882 or the Registration Act, 1908, this notification shall be sufficient conveyance, in accordance with the provisions of this notification, of the business, properties, assets and liabilities, rights, interests, powers, privileges, benefits and obligations of whatever nature of the transferor Regional Rural Banks to the transferee Regional Rural Bank.

6. The service of all the employees of the transferor Regional Rural Banks (excepting such of them as not being workmen within the meaning of the Industrial Disputes Act, 1947) shall continue in the transferee Regional Rural

Bank at the same remuneration and on the same terms and conditions of service, which they were getting or, as the case may be, by which they were governed immediately before the effective date of amalgamation. The inter-seniority of officers and employees, directly recruited and/or promoted, to be decided by the Committee representing the sponsor bank and the National Bank for Agriculture and Rural Development.

7. The transferee Regional Rural Bank shall have the power to post the employees in the interest of the bank and the public as a whole anywhere in the entire area of operation of the transferee Regional Rural Bank.

8. The area of operation of the transferee Regional Rural Bank shall be the combined area of operation of the transferor Regional Rural Banks viz. Kamraz Rural Bank and Jammu Rural Bank exclusively in the Districts of Baramulla, Bandipora, Kupwara, Jammu, Kathua, Rajouri, Poonch, Leh and Kargil in the state of Jammu & Kashmir. In addition to the foregoing, a part of the three districts viz. Ganderbel, Srinagar and Samba, where branches of transferor Regional Rural Banks already exists would also be the area of operation of the transferee Regional Rural Bank in the State.

9. Unless otherwise expressly provided in this notification, the provisions of the Act shall have the same effect on the transferee Regional Rural Bank as if it has been established under sub-section (1) of section 3 of the Act.

10. If any difficulty arises in giving effect to the provisions of this notification, the Central Government may make such order, not inconsistent with the provisions of the Act, as may appear to it to be necessary for the purpose of removing such difficulty.

[F. No. 1/4/2006-RRB]

TARUN BAJAJ, Jt. Secy.